

紅信



服侍  
Servant



心靈  
Heart



健康  
Health



## 基督教香港信義會紅磡信義學校

E.L.C.H.K. Hung Hom Lutheran Primary School

# NEWSLETTER JULY 2013

熱忱  
Passion



學習  
Learn



# 人愛神榮

一人一制服團隊



親愛的家長和同學：

你們好！

光陰似箭，轉眼間已來到本學年的尾聲。回望這一年，在天父的引領和看顧下，校董會成員、教職員同工、家長、校友、社區人士和同學們的努力和合作，紅勳信義學校在不同範疇得以持續發展；學生在學校悉心栽培下，不斷成長和進步，於品學及體藝方面均有出色表現。

為提升學生自主學習的能力，本校近年積極推動電子學習，並於2016/17年度完成 wifi 900 的網絡及設施工程，同時，添置了近 200 部平板電腦供學生及教師使用。此外，透過不同的電子學習活動，促進課堂上師生及學生互動，提升學生的學習興趣之餘，亦可透過電子工具進行討論分析，提升學生高階思維能力；更重要的是不同能力的學生均可同時參與活動，教師可即時回饋，照顧個別差異。

此外，本校一至三年級中文科參與了教育局的「小學中文分層支援教學模式——全班式中文優化課程及支援教學」計劃，教師透過共同備課，推動語文學習，提升學生的語文水平。同時，本校獲得優質教育基金撥款近百一百五十萬元，推行「一個也不能少的學與教取向——應用課堂學習研究進行優化課堂教學以照顧學生的學習差異」計劃，在中英數三科以課堂學習研究及變易理論，檢視學生的學習難點，設計適切的教學計劃及教材，開展資優培訓，提升學生的學習表現。

本校按聖經真理培育學生的品德和正向人生，積極發展「生命教育」，全面檢視及整合德公課、成長課、成長的天空發展計劃和生命教育，希望從學習、體驗及實踐中建立學生的良好行為和正確的價值觀，並透過反思促進改善。而在非正規課程中，如早會、班級經營、服務、獎勵計劃和體藝活動等，深化生命教育及德公教育的學習，並



組織全方位學習活動，讓學生有機會於生活中，以行動實踐所學。學校透過推行「好學生獎勵計劃」，並加入家長評核部分，藉此鼓勵學生以積極及正面的態度去為自己訂立目標，培養追求卓越的態度。

本校致力培育學生，發展潛能，積極參與不同類型的活動和校外比賽，學生表現出色，成績令人鼓舞，共獲得個人及團體獎項近五百項。例如：學生在「2017/18小學學界非撞式欖球錦標賽」，奪得亞軍。在「華夏盃」全國數學奧林匹克邀請賽初賽、晉級賽及總決賽中，共獲得 5 個一等獎，23 個二等獎，90 個三等獎。在「全港分區小學跳繩比賽 2018」獲得 1 個冠軍、1 個亞軍、3 個季軍及 1 個殿軍。學校積極舉辦境外交流學習活動讓學生參與，在這三年間，紅信的學生在日本、新加坡、台灣、中國內地等地留下足跡，讓他們了解不同地方的文化，拓展國際視野。

展望將來，紅勳信義學校將會繼續以基督精神為本，輔以校訓「榮神愛人」之使命，為學生提供一個愉快的學校環境，啟發他們的潛能，並且培養他們成為一個有責任感和關心社會的良好公民。

校長

黃智華

二零一八年七月



# 教師境外專業發展活動



国际友人  
International Friends



近年STEM教育在香港備受重視。本校除了為學生安排課內及校外的課程、活動和比賽外，亦推動教師參加不同的課程、講座及交流。

在今年三月中旬，校長帶領3位老師：沈家輝主任、鄭麗媚主任和陳薇詩主任參加由伙伴基金會有限公司舉辦的「世界教室計劃」[北京科技文化體驗交流團]，聯同60位本港中小學校長和老師前往北京，到訪清華大學航天科學院並進行科技教育交流，參觀航天博物館，觀摩中、小學並進行觀課和交流，從而認識不同範疇的STEM教育，借鑑內地在STEM教育的成功經驗，探索推動課程的方向。



**鄭麗媚主任**  
今次北京交流之旅，我們探訪了在北京的姊妹學校——北京第一師範學校附屬小學。學校內的學習氣氛十分濃厚，校舍內到處都是學生的學習機會，學習氛圍十分良好。在課堂上，學生積極參與有層次的探究活動，有充足動手測試的時間，進行有效的反覆提問，確是具討論性及探究性的課堂。

同時，我們參觀了清華大學航天科學院，高教授介紹的科探活動啟發了我不少教學思維。明白到知識本身並不是力量，靈活運用知識解決問題更重要。所以我們要讓學生應用所學到的知識，解決生活上的難題。

**沈家輝主任**  
我很欣賞國內老師的教學態度，他們在教學設計、課堂教學、提問技巧上都力求完善；另外學生的求學態度、專注性及投入參與性亦令我非常欣賞。擁有優良教學及求學表現，教學水平自然提高。作為香港的教師，有很多值得借鏡及學習的地方。

我特別欣賞北京師範大學附屬實驗中學的教學設計，除了展示高科技教學內容及設備外，在課程中亦提及中國古代科技的發展，探古尋根，能承傳中國傳統文化。另外參觀有份設計天宮二號的高雲峰教授的清華大學航天科技中心，透過簡單實驗，瞭解各種艱深複雜問題，經過不斷實驗、改良、再實驗、再改良，從而達到改善生活目標，甚至發展成未來航天科技，造福世人。

**陳薇詩主任**  
在今次教師交流團中，清華大學航空航天學院高雲峰教授提到STEM精神包含：懷疑、解難、實驗、查証的過程，這正是人類求知的精神和態度。在三堂數學觀課中，教師提供生活情境，讓學生進行綜合練習。如果我們讓學生在生活化課題中互相啟發，進行群體性知識建構，並通過觀察、解難及創新等過程，正面地作出貢獻，才是教育的真意義所在。因此，撇除學科範疇的界限，承傳人類追尋知識的精神，創新實踐，應該是引導教師進行教育工作的方向吧。



# 活動花絮

## 非撞式欖球



## 機械人比賽



## 無人機比賽



『一起高飛比賽』團體飛行速度優異獎及個人速度優異獎

## 足球比賽



2018 「和富盃」東九龍區小學校際  
5人足球邀請賽 亞軍 及 神射手獎

## 幼童軍



紅十字會



生命教育農莊



2017-18主席盾錦標賽季軍

生命農莊

## 清潔校園



話劇



2017/18年度香港學校戲劇節傑出演員、傑出舞台效果及傑出合作獎

黃智華校長：

收到母校的來信及五十五周年校慶特刊，勾起了我許多回憶及感受。

想起小時候家庭經濟不佳，居住環境很差。我剛踏進母校時，學習上有不少障礙：無法順序唸出A-Z、寫字筆順不對、字體不工整等。當時的成績很不理想，小一的測驗名次是倒數「第二名」。但是很感恩，在小學二年級的下學期遇到對我影響深遠的老師—張太。當時張太知道我的狀況後，主動提出放學後免費幫我補習數學。張太的付出，讓當時的我實實在在地經歷了被愛的感覺。因為這份真實的愛，讓我不單在數學成績上有很大的進步，連其他科目的成績也大躍進，半年內排名從倒數第二躍升至第九名，之後的成績也一直很好。張太啟動了我生命的成長，讓我深刻體悟到：無條件的愛，原來就是身邊的人單純地因為你的存在，單純地希望看見你變得更好，而願意付出時間來陪伴、教導和指引。這份愛和付出了當時對我最大的祝福。至今我還是很感恩遇到張太，很感激母校對我的栽培。

我畢業於香港大學土木工程系，期後獲得專業資格。但在二十三歲時，我問了自己一個問題：人生的意義何在？數年後，我回應神的呼召，放棄土木工程師的事業，轉投生命教育的工作。我於2001年創辦私人教育培訓機構EDIT Workshop，透過不同的課堂，與幼兒、青少年、家長、職場人士等同行。隨後於2010年，我及太太成立了慈善機構「生命教育基金會」，我一直擔任義務總幹事至今，透過與學校、教會及社區機構等連結，與更多有需要的群體同行。

盼望學弟學妹在母校悉心栽培下，努力學習，發展個人潛能，追求卓越，將來造福人群，貢獻社會。

祝  
教安

校友

陳志耀 謹啟

二零一七年九月三十日

## 熱烈恭賀

### 本校校友獲行政長官頒授勳銜



校友林天星先生獲頒銀紫荊星章



校友李鋈麟博士獲頒銅紫荊星章



校友高志林導演擔任上學期頒獎禮主禮嘉賓

## 學生文章

### 香港賽馬會社區資助計劃 美荷樓香港精神學習計劃「兩代情」徵文比賽 優異獎

#### 《給爸爸的信》

6B 許芯蕊

親愛的爸爸：

您最近過得怎樣？

有千千萬萬句感謝您的話想對您說，也想向您說一聲對不起，卻不知該從哪裡開始說起……

當初我們來到這個城市，面對著陌生的人群，您會有不適應吧！您放棄了一切，跟從我們來到這裡，也許您會因某些事情，種種難耐，曾萌生放棄的念頭吧！但您為了要給我們一個美好的前途，無私地為我們犧牲，實在是萬分感謝您！

從早上開始，您就默默為我們付出。您為我們準備早餐，然後打理家中各項的家務。下午，您接我回家後，就開始準備晚餐和教導我，直至我入睡。您的付出，讓我感受到父親的關懷。

我是一個不善於表達感受的孩子，常常家裏找不到您的需要。我又常常犯錯，令您感到難過，實在是對不起！

您常時鼓勵我做我想要做的事，告訴我人生的道理，在我遇到困難時幫助我，使我無憂無慮地度過每一天。

我想對您說的話不足以用紙筆來形容。但我堅信您永遠是我的後盾，我也會回報您的。

我愛您！

祝

身體健康

愛女  
芯蕊 敬上

四月十四日

#### 《給祖母的信》

6B 曾貝婷

親愛的祖母：

您最近好嗎？在天家裡，天父有好好照顧您嗎？在您離開的三年後，也就是今天，您的外孫女終於要準備升上中學了。

謝謝您！還隱約記得在小時候，您比其他朋友的家人嚴謹，經常拿我其他同齡的朋友比較，說我的成績總是比別人差，拿甚麼都學不會……但相反，當我有比別人優異的地方，您會讚揚我。同時，當您看到我犯錯時，您會對我循循善誘，糾正我的錯處。

辛苦您了。您每天都一大清早便起床，為我準備早餐，您烹調的食物，比價格昂貴的山珍海味更美味。您還無時無刻陪伴我，記得有一次，我在半夜裡睡不著，您便帶我到您的房間裡，唱《安眠曲》給我聽，哄我入睡。

祖母，感謝您一直以來的照顧，雖然您已經離開了人間，但我仍非常掛念您。雖然不知道您會不會看到這封信，但我還是想說：我愛您！

祝  
天天快樂

四月十四日

外孫女  
貝婷 敬上

God is Love.



## 黃浦青少年軍校訓練營



鍾嘉蕙主任  
本校於1月10日至12日舉行三日兩夜之黃埔青少年軍校訓練營，共有40位四至六年級學生參與。希望同學透過多元化的訓練活動體驗，培育他們的紀律及團體精神，並提升自理及解決問題的能力。在三日的訓練中，同學接受過各種軍事訓練、併列訓練和軍體拳訓練；乘坐過裝甲車衝刺；參與過水珠球對抗以及感恩晚會。過程雖然有點辛苦，但同學都能掌握紀律的重要，學懂一些自理的技巧，實在獲益良多！

### 4A 莊鈞龍

完成這次艱苦的軍訓後，我覺得非常難忘。雖然教官非常嚴厲，但我知道他只是希望把我們訓練成一個堅強的人，也鍛練我們的身體，並同時培養我們的紀律和團隊精神。

### 4B 白桓桓

在軍營第二晚的感恩課中，教官卻耐心地向我們授課。我才知道，我的零用錢是媽媽很辛苦地賺回來的。在離開軍營時，我最想好好感謝教官。雖然他們每天都責罵我們，但都是為我們好。所以，我要感謝他們。

### 5A 蕭雅詩

透過這次交流團，我學會了很多生活常識，包括獨立自主、疊被子、列隊……當中最重要的是我明白到團隊精神和紀律的重要，因為在爬高牆和泥坑的時候，大家一定要團結才可以成功。在整個軍訓中，我印象最深刻的事，就是第二天晚上舉辦的感恩課，我明白到父母的愛是多麼的偉大！

### 5B 曾毅盈

經過是次黃埔軍校的訓練，我深深體會到學習需要努力的。

在訓練營中，每天都擔心會因為做得不好而被罵被罰，但心裏卻提醒自己去面對，而面對的同時是要汲取教訓。

訓練營結束後，我在軍營走了一圈，要自己記牢軍營，感謝教官教我們的所有知識。



### 5B 伏詠詩

我十分喜歡在黃埔青少年軍校訓練，因為在那裡可以感受到軍人的辛苦。而且，我可以學會關於軍人日常訓練的常規，更學到日常生活知識。雖然我們的訓練過程十分辛苦，但我學會了堅毅的精神，這次黃埔軍校之旅是一個十分好的經驗！

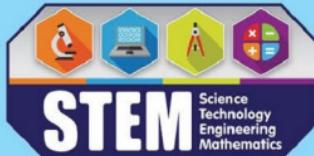
### 5B 仇一心

在訓練營的三日兩夜，我和同學每天都得很早起床，每次餐前或餐後都要用冰冷的水清洗碗筷。最開心和最美的是我和同學可以在軍營裡玩各式各樣的遊戲，又可以坐上裝甲車上遊營一圈，這是一次我最難忘的訓練營體驗。

### 5B 施威

經過三天的訓練營，我學到了堅持和團結。我和同學在訓練過程中都感到很辛苦，但也吸收到經驗。第一天來到黃埔軍校，本以為這場「旅程」很輕鬆、平平無奇。後來，我在午睡時跟同學們說笑話，結果被教官罰練習「蹲」的動作。看見我的同學可以一動也不動去完成動作，我感到十分驚訝。我終於發現—我必須要認真和堅持地去學習，才能體驗到活動中的樂趣。

# STEM 專題研習



## 古愛儀主任

今年，學校全面將STEM元素加入專題研習內，讓學生透過「動手做」的過程去經歷STEM學習。

通過具體情境和真實問題，讓學生貫串不同學習領域的學習元素，提供豐富的主動探究經驗，促進學生親身主動綜合和應用各個範疇的學習。同時，提升學生在運用科學思維及解難能力，活動提供「動手做」的實踐機會，更需要學生在「動腦筋」的情況下，找出如何利用科學探究與創新的思維，以設計其他有趣的科學與科技的模型，並在探究的過程中，呈現學生的科學思維以應用科學。

## 一、二年級

### 穿越時空

#### 製成品：超時空環保「氣」車

##### 廖俊杰老師

一、二年級學生着手搜集環保物料，利用紙盒及樽蓋等環保物料創作超時空環保「氣」車；並利用氣球產生推動力。學生從實驗中學習牛頓第三定律——「作用力及反作用力」，他們反應積極躍躍。即使在過程中遇到失敗，但他們並未有氣餒，反而努力改良自己的「氣」車，以符合所訂定的目標，充分體現屢敗屢試的探究精神。



## 2B 王 聖

我學懂了作用力和反作用力，也學會利用氣球產生推動力推動物件，繪畫設計圖，並運用環保物料製作氣球車。我學會與組員檢討，再改造「氣」車進行測試。在製作期間，我曾感到十分不開心，因為一名組員弄壞了我們的環保車。但經我們合力修補後，最後也能順利展出給同學看。

## 3B 韓竣丞

在專題研習周後，我明白了要有合作精神才能製造到一輛動力小車。在活動中，我們組發生了不少問題，但是都被我們一一解決。



## 3B 廖子灝

我們通過這次專題研習，增加對科學、科技、工程及數學的學習興趣，獲益良多，感謝學校為大家舉辦專題研習周。

## 三年級 奔跑吧！麥坤

#### 製成品：動力小車

##### 梁韻雯老師

三年級同學除了學會製造動力小車外，更領會到溝通及分工合作的重要性。

在專題研習周期間，學生學會了動力小車走動的原理——「以電力推動馬達，帶動齒及車輪轉動」。在老師的示範下，學生多次改裝動力車，令小車越走越快。

另外，不同的組別都因分工問題而多次吵架，幸好在組長、其他組員及老師的調解下，學生最終能互相磨合，更從中體會到溝通及分工合作的重要性。



## 四年級

### 21世紀挪亞方舟

#### 製成品：環保求生小船

##### 梁芷茵老師

在短短的一週裏，同學透過發問和討論環節去理解船隻「浮」的原理及牛頓第三定理——「作用力及反作用力」，清楚知道怎樣去推動環保船向前推進。

雖然同學在製作過程中遇到瓶頸位，但經老師的指導下，加上同學不斷改良，最後都能成功製作出一艘又一艘求生船。由此可見，即使遇上困難，同學們學懂勇於嘗試、接受挑戰，十分值得欣賞。



##### 5A 蕭雅詩

在製造環保船的時候，我學會了團結的力量是多麼大，還有聆聽別人的意見也是十分重要，因為我們要互相配合，還要根據測試結果做出調整，做到最好。我也明白科學需要不斷嘗試，當失敗時也不要灰心，因為失敗乃成功之母，希望學校能多舉辦這類關於科學的活動，培養學生永不放棄的精神。

##### 5A 黃銘渝

雖然我們做小船的過程比較困難，但我們沒有放棄，最終我學習到永不放棄，堅持到底的精神。我在做專題研習前，老師和同學們到科學館參觀，還到實驗室做實驗，讓我知道電可以轉化成各種能源。我還認識牛頓的作用力和反作用力，所以我和組員靠着這來製作電動環保小船。



## 五年級 拯救魯賓遜

#### 製成品：環保小船

##### 王席雄老師

在製作環保電動船的過程中，學生遇到不少困難。如馬達與電池經常接觸不良，學生會利用膠紙連接接駁位，問題亦隨即迎刃而解。另外，在「試水」的過程中，部分組別的船隻經常「打圈」，經過仔細觀察後，學生發現船隻尾部過輕，於是利用電池加重船隻尾部，使之能向前航行。

透過富創意性和具挑戰性的解難活動，學生掌握科技知識及技能，促進思考，運用解難的能力，能發揮創意及與人合作。



## 六年級

### 星際求生

#### 製成品：水火箭

##### 唐嘉茵老師

六年級在STEM專題研習中，利用電影「火星任務」做引子、串連，製作火箭帶領主角離開火星，返回地球。



學生透過閱讀相關的中英文圖書、上網找資料、參考專題研習壁報的展示，獲取與太陽系、太空工程、力學、火箭升空原理的相關知識。

同學搜集了水樽及回收物料來製作水火箭，期望可以由地面發射至四樓。最後雖然未能達到目標，但看見同學在失敗的試驗中不斷反思，完全表現出積極勇敢的精神。



##### 6A 林苑靖

我們主要用了膠樽、膠紙和硬卡紙去製成兩個水火箭，經過這三次試飛後，我們的火箭都只飛到三樓，發現原來水火箭的每一個製作的細節或其他物理學上的細節都會影響水火箭試飛的結果。

雖然我們未能達到目標，但我們在製作過程中也學到了不少的科學及工程知識；同時，在這次專題研習中我和組員們也增進了不少友誼，令到這次的專題研習增添了不少色彩。



# 日本沖繩STEM 科技文化交流團

香港國際機場



五月九日至十二日，黃智華校長、鄭麗培主任、李綺華老師、梁瑞偉老師及廖俊杰老師，帶領二十四位四至六 年級學生，進行「日本沖繩STEM科技文化交流」活動，從而豐富學生對科技 及文化學習經歷。透過探訪當地的家庭，增加了學生對沖繩文化的認識；透過參訪當地的小學，與當地學生一同進行科學探究實驗課，經歷了製鹽活動，參與了深海水壓測試，進行了和紙製作體驗，增加了學生的科學與科技知識，加強了他們的科學探究精神。

## 學生分享

6A Bhalla

這旅程中，我印象最深刻的是和當地同學進行交流。我們一同經歷了一堂理科課，一起進行實驗。雖然我們說不同的語言，但通過我們的身體語言及合作精神，我們最後成功完成了三個有關空氣的實驗，我學到從探索和嘗試中，找一個合適的方法來解決問題。

第一天

世界文化遺產：  
首里城



國際海洋環境  
情報中心GODAC



第三天

於青海Gala進行  
製鹽活動



國際通



參觀珊瑚田



第二天

探訪沖繩家庭



## 學生分享

5B 伏詠詩

在這次交流團中，令我印象最深刻的是探訪沖繩的家庭，在當地的居民家中，我們學習樂器、幫忙煮食、一起進餐及試穿沖繩服裝。在學習日本人的獨特樂器——三線琴時，當地日本人都很用心教導我們，我學會了要有耐性地指導別人，也要用心地學習。

## 學生分享

4B王謙詩

這次交流令我印象十分深刻，不但增加了我對日本文化的認識，還讓我經歷了很多的第一次，第一次搭飛機、第一次說日文、第一次進行學習交流、第一次點火衆等。同時，這旅程讓我學習到了很多科學理論和科技知識，實在難忘。



海洋博公園及  
美之海水族館

萬座毛

沖繩文化  
王國公園

浦添大公園

浦添市  
立宮城小學校

第四天

那霸機場

香港



## 家長心聲

4A 周皓雲家長(吳嘉怡)

真的很多謝學校，給了小孩一個充滿回憶的學習旅程，作為家長，我也在相片中及小朋友回來分享中感受到他們的快樂，而我亦透過這次交流體會到，原來未夠10歲的小孩，她的自理能力真遠遠超過我所想的很多，只是我們一直習慣著照顧他，而忽略了好多事情其實她也能自己照顧得到，原來，作為父母，只要願意，捨得放手，小朋友是可以憑自己努力走他的路，真的很感動，感謝主帶領，讓女兒走入紅信，哈利路亞。



# 6A畢業班專欄



6A英文科老師  
張倩雲老師

I's so nice to be your English teacher.

Life in HHLPS was a great experience.

Hope and pray that your future will be bright.

Vitality, happiness and health are

Everlasting with all of you.

You need to treasure what you have.

Opportunity does not wait for you

Unless you try to do your best.

God goes with you.

Obstacles are everywhere at anytime.

Don't be scared or regret.

Believe our Lord.

Love your parents, your friends and yourselves.

Respect your teachers and your classmates as well.

Strengthen your resolve to reach for your stars.

Try your best and God will do the rest.

You need to treasure what you're given.

Opportunity never waits for you

Unless you make your effort.

## 6A班主任 數學科老師 唐嘉茵老師

這兩年，我很珍惜與你們相處的每一堂、每一個早會、每一個午膳時間及每一個活動，每次跟你們談話中，都聽到屬於你們的故事，更顯出各人的特別之處。

這兩年，你們成長了，變得更懂得愛人了。在班房內，時常看見你們主動互相幫助，亦不會介意大家的異同，這是最基本的相處之道。「愛」這個字影響你們一生，能為你們的故事更添意義。祝福你們將來的生活更豐盛！

## 6A中文科老師 陳薇詩主任

六載的小學生涯快將完結，眼前是驚喜和挑戰。人生精彩與否，在乎於自身的知識和態度；能力充足與否，決定於各位的裝備和自信。希望大家把握將來的挑戰和機會。感恩、期待，祝福大家。





### 6A 陳浩峰

在這六年間，我除了學習到各科知識外，還學到許多與人相處的技巧，使我無論在功課、考試或生活中，也能一一發揮出來，使我做任何事情也能得心應手。

我的成長有賴老師們的辛勞和鼓勵，衷心感謝您們對我的關懷及照顧。老師們，謝謝！



### 6A Malaika

During my six years of study in the school, I experienced a lot of things. It was a great time to study with all my schoolmates and teachers. They helped me a lot when I had some misunderstanding.

Now I am in primary six, my last year in this school. I consider this school to be my second home where I learn a lot. Thank you very much to all my teachers who level up my knowledge.

### 6A 楊淑儀

光陰似箭，歲月如梭，轉眼間我的小學生涯快結束了。回首往事，老師對我的教導，都讓我很感動，謝謝您們。

我們快將入讀不同的中學，即使大家會面對挑戰，神也定必會陪伴和引導我們。





## 6B畢業班專欄

6B班主任 中文科老師  
陳鳳儀主任

親愛的六年級同學：

你們很快便要離開母校，踏入人生另一個階段，開展另一段更精彩的路程。以後的日子等待著你的可能有令你一展所長，助你如鷹展翅上飛的機會；也可能有令你跌得焦頭爛額、遍體鱗傷的困境。不過，無論怎樣，只要你們時刻裝備自己，與神建立關係，任何光景，你也不難經過，就像昔日上帝揀選大衛的原因都是因他時刻的裝備，不單是彈琴的技藝、沉穩的性格，甚至與神建立密切的關係，這一切都是自他年幼當牧童時長年累月而得來的。因此盼望每一位畢業班的同學都能時刻裝備自己，信靠上帝去走以後的路，為自己的未來添加不同的色彩。

祝您們  
前程錦繡！



Dear 6B students,  
Congratulations on your graduation!

Time flies! I am glad to be your English teacher. I am so proud of everything you have achieved these few years in school. It wasn't always easy but you worked hard and maintained a good attitude. In the past years, we had our tougher moments and sweetest memories. All of them are so unforgettable and precious. I wish you the best of luck moving forward. Whatever path you choose to take now, I will support you and love you!

羅馬書12：12 「在指望中要喜樂，在患難中要忍耐，禱告要徹切」

Rejoicing in hope; patient in tribulation; continuing instant in prayer (Romans 12:12)  
Remember Our Father be with you always! May His words bless you and keep you!

6B英文科老師  
鍾嘉蓮主任

6B數學科老師  
梁美芳主任

時光荏苒，一眨眼，六年級的同學快將畢業了。相信同學們在這段期間，心情一定忐忑不安。

其實小學畢業不是一個結束，而是一個新的旅途開始！因為我們人生的路途是很漫長的，當中會經歷不同的階段，面對不同的挑戰、困難……這都需要我們運用邏輯性、創意和批判性的思考方法，去分析和解決問題。

最後希望同學們能朝著自己的理想不斷向前邁進，開創光明美好的前程。老師...我會默默祝福你們！加油！



### 6B 杜 婧

隨着時光飛快的流逝，不知不覺我已六年級了。在這六年期間，我曾經歷爬不過的欄柵，嘗試過但又失敗了，令我感到無助。幸好有老師和同學的陪伴，使我重新振作，努力面對。各位老師和同學，謝謝你們！

### 紅磡信義學校



HUNG HOM LUTHERAN PRIMARY SCHOOL



### 6B 李綺涓

眨眼間，六年的小學生涯快將結束。這六年來，學校就是我們的第二個家。在這個家裏，有老師，有同學；在這家裏，我感受到了溫暖，學習到了知識……如今，我們要畢業了！我相信，我們誰也不會忘記那些笑得天真爛漫的臉，以往相處的片段會成為我們之間珍貴的回憶。

### 6B 李可瑩

現在回想起六年前的我對學校感到陌生又畏怯，直到現在我變得成熟可靠，不怕事。在這六年期間，學校給了我一個健康的學習環境，我結識了不少好朋友，我們一起玩和學習，歡樂永無休止。不過流年似水，我們將要畢業，雖然不捨，但我們深情厚意，不會忘記彼此。最後，我希望各位六年級同學能夠走一條讓自己無悔的路，活出精彩燦爛的人生。



### God's Love



# 2017-2018 獎譽榜

項目	主辦機構	獎項
中文		
美荷樓香港精神學習計劃 「兩代情」徵文比賽	香港賽馬會社區資助計劃	<b>優異獎</b> 4A 莊釗龍 4A 林銘城 4B 李蔚晴 4B 蕭前宇 6A 林苑靖 6B 許芯蕊 6B 曾貝婷
第69屆香港學校朗誦節－ 中文獨誦比賽	香港學校音樂及朗誦協會	<b>優良獎</b> 2B 古承浩 2B 彭 博 3A 劉譯陽 3A 潘梓軒 4A 石美靈 4A 麥家厲 4A 羅海峰 4B 姚麗彤 5A 鄭熙桐 5A 李佳音 5B 謝泰然 5B 杜翩翩 5B 伏詠詩 6B 李亦嬌 <b>良好獎</b> 2B 林 悅 2B 余若祺 2B 盧梓謙 4A 吳恩思 4B 周曉雲
第69屆香港學校朗誦節－ 中文詩詞集誦比賽	香港學校音樂及朗誦協會	<b>優良獎</b> 3A ADEEBA 葵慧慈 張智榮 范貝喜 蔡曉暉 黃潤松 劉譯陽 李志希呂焯安呂佳 王家旭 馬以淳 潘梓軒 邝慧楨 謝家熙 黃屹斌 謝晉一 葉素悅 張梓雲 張正琳 張麗琴 余宇軒 3B 張健銘 蔡泳彤 方鍾洲 馮婧雲 韓達堯 胡俊揚 黃小鏗 許馨緹 林晉峰 林嘉慧 梁俊傑 廖子潔 盧梓謙 陸卓峯 吳斯晴 戴卓嵐 謝詠虹 尹芷欣 張梓冰
英文		
第69屆香港學校朗誦節－ 英文獨誦比賽	香港學校音樂及朗誦協會	<b>優良獎</b> 1B 葉君霖 1B 葉智恩 2A 簡小棠 1A 胡春曉 2B 鍾達希 2B 何語嫣 2B 葉美思 3A 張梓潔 3B 鄭翊丞 3B 戴卓峯 3B 宋錦權 4A 李思彤 4A 麥凱欣 4B 王鏡詩 4B 林家敬 5A 黃銘添 5B 彭婧怡 5B 伏詠詩 6A BHALLA 6A 王家馨 6A 馬麗嘉 6A 曾鈺婷 6A 許立軒 6A 林曉楓 <b>良好獎</b> 2A 李兆銘 3B 馮婧雲 4A IBRAR
第69屆香港學校朗誦節－ 英語詩詞集誦比賽	香港學校音樂及朗誦協會	<b>優良獎</b> 6A BHALLA 陳嘉俊 趙廷恩 莊諾軒 SHIVRAJ 何 輝 許立軒 李詩曼 房啟遠 麥冠濱 馬麗嘉 Bibi 藝卓峯 曾寶斐 曾姪婷 王家馨 王詩瑤 楊淑儀 楊映霏 葉連婷 月夢雨 6B 藍信華 陳天樂 鄭昊傑 蔡曉曉 蔡美晞 韓志成 何正確 許芯蕊 關曉琪 林賢源 李詩涓 李亦嬌 梁仲希 李可靈 劍炳基 羅澤棋 謝洛儀 潘振邦 蕭露萍 杜婧 曾貝婷 余靜寧 袁秉程 舒詩琳
數學		
「港澳盃」數學奧林匹克公開賽 2018初賽	香港數學奧林匹克協會	<b>金獎</b> 2B 余若祺 6A 何 輝 <b>銀獎</b> 2A 彭家宏 2B 麥錦添 2B 鍾達希 2B 黃元瀝 3B 潘子灝 4B 陳奐賢 4B 尹樂文 5B 施威 6A 許立軒 6A 溫振堯 6A 楊映雪 6B 林賢源 6B 李詩涓 6B 梁智文 <b>銅獎</b> 2A 符議雲 2A 何俊杰 2A 李校源 2A 潘晴兒 2A 楊鴻偉 2B 何語嫣 2B 古承憲 2B 彭 博 2B 王正晴 2B 謝靜儀 3A 蔡慧慈 3A 葉偉森 3A 黃韻松 3A 吳愷恒 3A 馬若晴 3A 吳宇軒 3A 潘梓軒 3A 鄭慧禎 3A 謝晉一 3A 葉素悅 3A 趙蕙琴 3B 張普森 3B 張健銘 3B 離曉丞 3B 黃小鏗 3B 許雅琪 3B 陸卓嵐 3B 鄭卓嵐 3B 尹芷欣 3B 張梓冰 3B 林嘉慧 3B 鄭曉曉 4A 何詩韻 4A 王詩瑤 4A 藝曉琪 4A 余冕恩 4A 丁柏亮 4A 溫昇樞 4A 王智柔 4A 王曉晴 4A 葉曉欣 4B 周皓雲 4B 何雅麗 4B 林家敬 4B 李蔚晴 4B 李子璽 4B 劉俊宇 4B 余靜寧 4B 文子懿 4B 伍曉玲 4B 尹正晴 4B 王詩詩 4B 曾煥雅 4B 余嘉豪 5A 游雲裳 5A 張啟宇 5A 張小慶 5A 潘曉曉 5A 江天佑 5A 李佳音 5A 鄭皓峰 5A 黃若渝 5A 鄭熙桐 5B 伏詠詩 5B 彭婧怡 5B 謝恩皓 5B 鄭恩皓 5B 劉俊宇 5A 鄭卓嵐 6A 陳曉楓 6A 陳嘉俊 6A 蔣庭恩 6A 蔡諾軒 6A 林曉楓 6A 羅冠澧 6A 鄭卓峯 6A 曾鈺婷 6A 王家馨 6B 陳天樂 6B 蔡曉曉 6B 余靜寧 6B 許芯蕊 6B 李亦嬌 6B 李可靈 6B 林乙全 6B 杜婧 6B 曾貝婷 6B 余靜寧
「港澳盃」數學奧林匹克公開賽 2018晉級賽	香港數學奧林匹克協會	<b>銀獎</b> 3A 廖子潔 <b>銅獎</b> 5A 張從宇 5A 江天佑 5A 鄭凌峰 5B 謝泰然
「華夏盃」全國數學奧林匹克邀請賽 2018 (香港賽區) 初賽	香港數學奧林匹克協會	<b>一等獎</b> 2B 余若祺 6A 何 輝 6B 梁智文 <b>二等獎</b> 2A 李校源 3A 吕焯安 3A 潘梓軒 3A 謝晉一 3A 葉嘉悅 4A 林銘城 4B 尹樂文 5A 江大佑 5A 黃銘添 5B 楊映雪 5B 施威 6A 楊映雪 6B 林賢源 6B 楊振邦 <b>三等獎</b> 2A 符議雲 2A 何俊杰 2A 彭家宏 2A 潘晴兒 2A 蔡曉曉 2A 楊鴻偉 2B 鍾達希 2B 何語嫣 2B 黃元瀝 2B 古承憲 2B 彭 博 2B 王正晴 2B 謝靜儀 3A 蔡梓慈 3A 蔡煥森 3A 張智榮 3A 黃潤松 3A 馬以淳 3A 鄭慧禎 3A 趙蕙琴 3B 張健銘 3B 離曉丞 3B 黃小鏗 3B 許雅琪 3B 林嘉慧 3B 廖子潔 3B 陸卓嵐 3B 鄭卓嵐 4A 張芷柔 4A 何詩韻 4A 余冕恩 4A 何詩詩 4A 鄭曉曉 4A 余嘉豪 5A 游雲裳 4B 何雅麗 4B 李蔚晴 4B 文子懿 4B 鄭曉曉 4B 余靜寧 4B 葉曉欣 4B 陳慈賢 5A 李佳音 5A 李均潔 5A 鄭凌峰 5B 余靜寧 5B 黃景翌 5B 趙恩熙 6A 許芯蕊 5B 彭婧怡 5B 蔡思翰 5B 曾毅盈 5B 謝泰然 5B 黃景翌 5B 趙恩熙 6A 許芯蕊 6A 許立軒 6A 林曉楓 6A 蔣庭恩 6A 蔡諾軒 6A 曾煥雅 6A 王家馨 6A 溫振堯 6B 陳天樂 6B 蔡曉曉 6B 許芯蕊 6B 李詩涓 6B 李亦嬌 6B 杜婧 6B 曾貝婷

項目	主辦機構	獎項
數學		
「華夏盃」全國數學奧林匹克邀請賽 2018(華南賽區)晉級賽	香港數學奧林匹克協會	<p>一等獎 2B 余若祺</p> <p>二等獎</p> <p>2B 黃元灝 3A 黃潤松 4A 廉謙恩 5A 江天佑 5B 施 威 6B 林賢源 6B 梁智文</p> <p>三等獎</p> <p>2A 許謹雲 2A 李校源 2A 禁錦添 2B 錄連希 2B 何詔媚 2B 古承炳 3A 禁梓慧</p> <p>3A 禁煙森 3A 張智榮 3A 潘梓軒 3A 邱曉禪 3A 葉景悅 3B 黃小綺 3B 許馨庭</p> <p>3B 廖子灝 3B 戴卓廉 4A 林皓城 4A 吳曼恩 4B 邱凱翔 4B 尹樂文 5A 游雲家</p> <p>5A 張從宇 5A 李均澤 5A 鄭凌峰 5A 黃銘渝 5B 符哲華 5B 馮俊傑 5B 紀柏宇</p> <p>5B 謝泰然 6A 趙廷恩 6A 蕭卓峯 6A 溫振康 6B 李錦涓 6B 李亦堯</p>
「華夏盃」數學奧林匹克全國總決賽2018	香港數學奧林匹克協會	<p>一等獎 2B 黃元灝</p> <p>二等獎</p> <p>3B 廖子灝 5B 施 威</p> <p>三等獎</p> <p>2B 何詔媚 3A 禁梓慧 3A 黃潤松 3A 邱曉禪 3B 黃小綺 4A 廉謙恩 4A 吳曼恩</p> <p>4B 邱曉翔 5A 張從宇 5A 江天佑 5A 黃銘渝 5B 謝泰然 6B 林賢源</p>
小學數學精英大賽2017/18	九龍信義中學、名創教育等	<p>二等獎 6A 何毅 6B 潘振邦</p> <p>三等獎</p> <p>6A 陳嘉俊 6A 許立軒 6A 廉冠澇 6B 林賢源 6B 梁智文 6B 李可瑩 6B 曾貝婷</p>
第25屆香港小學數學奧林匹克比賽	香港數學奧林匹克學校	<p>銀獎 6A 何毅 6B 梁智文</p> <p>銅獎 3A 黃潤松 3B 廖子灝 6B 林賢源</p>
2018香港小學科學奧林匹克比賽	香港數理教育學會	銅獎 5B 彭靖怡
2017-18年度全港小學數學(九龍城區)比賽	香港理工大學	銅獎 6A 莊諾軒 6A 何毅 6A 許立軒 6A 曾鈺婷 6B 林賢源 6B 梁智文
2018香港小學數學精英盃拔賽	保良局	數學競賽三等獎 6B 林賢源
普通話		
第七屆香港園藝藝術節—普通話朗誦比賽中小組詩詞	香港園藝藝術教育中心	金獎 4B 曾焯鈞
第十二屆校園拔萃盃—普通話詩歌朗誦比賽	燕橋中港文化藝術交流促進會	金獎 4B 曾焯鈞
第二十屆全港中小學普通話演講比賽 2018(小學)	新市鎮文化教育協會	<p>初小組—全港總冠軍 1B 姚君霖</p> <p>初賽 優異星獎 1B 姚君霖</p> <p>優異獎 3A 張梓灝 5A 鄭熙桐 5A 李佳音 6B 潘振邦</p> <p>良好獎 1A 洪 青 2B 葉美思 3B 方鍾洲 3A 吳宇軒 4A 陳泳勛</p> <p>優異星獎 1B 姚君霖</p> <p>優異獎 3A 張梓灝 5A 鄭熙桐 5A 李佳音 6B 潘振邦</p> <p>良好獎 1A 洪 青 2B 葉美思 3B 方鍾洲 3A 吳宇軒 4A 陳泳勛</p> 
第69屆香港學校朗誦節—普通話獨白比賽	香港學校音樂及朗誦協會	<p>優異獎 1B 姚君霖 1B 歐善政 2A 許謹雲 2A 王冠澇 2A 周穎晴 3B 許馨庭 4B 蕭航宇</p> <p>4B 曾焯鈞 5B 符哲華 6B 許芯絆 6B 潘振邦</p> <p>良好獎 1B 董國軒 2A 馬雨寧 3A 禁煙森 3A 王家旭 4A 陳冠帽 4B 何雅麗 4B 邱凱翔</p> <p>5B 紀柏宇</p>
體育		
聖公會基光諾中學運動會 小學校友接力邀請賽	聖公會基光諾中學	4x100 米接力賽亞軍 5A 張小塵 5A 魏俊偉 5A 施家浚 6B 羅澤棋
2017/18小學界非撞式檻球錦標賽	非撞式檻球總會	亞軍 4A 丁柏亮 4A 吳昊楠 4B 葉達輝 5A 施家浚 5A 白庄倫 5A 魏俊偉 5A 張小康
2018「和富盃」東九龍區小學校際5人足球邀請賽	和富社會企業、救世軍卜廉中學	<p>亞軍 5B 魏俊偉 5B 何禪軒 6A 李家賢 6A 莊諾軒 6A 張國皓 6B 羅澤棋 6B 潘振邦</p> <p>6B 陳秉強 6B 劉炳基</p> <p>神射手 6A 李家賢</p>
第2屆「京港盃」青少年檻球交流賽	香港檻球總會	<p>小學組冠軍 4A 丁柏亮 4A 吳昊楠 4B 葉達輝 5A 張小康 5A 魏俊偉 5A 白庄倫 5A 施家浚</p> <p>5B 符哲華 5B 何禪軒 6A 李家賢</p>
全港分區小學跳繩比賽2018	香港專業花式跳繩學校	<p>女子高級組二重跳冠軍 5B 伏秋詩</p> <p>女子初級組交叉開跳亞軍 3B 張梓冰</p> <p>女子初級組三人大場季軍 2A 周穎晴 3A 葉景悅 3B 董梓冰</p> <p>男子初級組後車車步季軍 3B 吳小綺</p> <p>男子高級組側擺開跳(左右)季軍 5A 鄭凌峰</p> <p>女子高級組單車步殿軍 4A 李思彤</p> 

項目	主辦機構	獎項
音樂		
屯門區中西樂器比賽2017	屯門文藝協進會	中樂彈撥C新苗組優異獎 5A 鄭熙桐 中樂彈撥C新苗組良好獎 4A 嚴家暉 5B 何珮芝
社會藝術水平考級證書	中國民族管弦樂學會考級委員會	琵琶1級證書 4A 嚴家暉 5A 丁紫琳 5B 何珮芝 琵琶3級證書 5A 鄭熙桐
視藝		
2017親我大地-全港兒童藝術繪畫菁英賽	國際兒童創藝文化交流-香港	初小組銅獎 2A 陳芷君
「我家、九龍城」--民建聯25周年繪畫比賽	民建聯	高小組優異獎 4A 張芷柔 6B 李曉涓
新亞中學45周年校慶繪畫創作比賽	新亞中學	入圍展出獎 4A 張芷柔 5A 游雲紫 跳躍參與學校獎
科學		
2018香港小學科學奧林匹克比賽	香港數理教育學會	銅獎 5B 彭靖怡
常識百搭	教育局、香港科學館、香港教育城及香港教育大學	「團體嘉許獎」 5A 游雲紫 5A 黃銘渝 5A 馮蕙華 5A 李佳音 5B 彭靖怡 5B 馮俊然 6A 陳嘉俊 6A 麥冠澧 6B 李可盈 6B 劉炳基
閱讀		
「悅讀越多FUN」閱讀報告比賽	香港道教聯合會圓玄學院第三中學	亞軍 6A 王家馨 良好獎 6B 李可盈
聖經		
第69屆香港學校朗誦節－聖經朗誦比賽	香港學校音樂及朗誦協會	優良獎 2A 蕭沛瑤 3A 葉曉萱 5A 紀志丞 5B 符哲華 6B 李可盈 6B 杜婧 良好獎 3B 尹芷欣 3B 林嘉慧
制服團體		
幼童軍主席盾錦標賽季軍	香港童軍總會紅磡區會	季軍 5B 杜麗翩 5B 伏詠詩 5B 茢世瑜 6A 馬蕙嘉 6A 王家馨 6B 蘭曉琪 6B 杜婧
其他		
第二十五屆基督教香港信義會傑出學生運動頒獎典禮	香港信義會	傑出學生獎 6B 曾貝婷 優秀學生獎 6B 李可盈 4A 葉凱欣
黃埔青少年軍校訓練營	黃埔青少年軍校	優秀學員 4A 陳冠權 4B 何雅麗 5A 張小康 5A 李均澤
2017-2018 校園齊惜福	齊惜福	「惜福學校」優異獎 「惜福學生」 5A 高麗華 5A 紀志丞 5A 梁仲文 5A 李佳音 5A 廖家綱 5A UZAIR 5A 白庄倫 5A 施家浚 5A 鈴木湛一 5A 鄭凌峰 5A 丁柏鍾 5A 謝天桓 5A 蕭雅詩 5B 刁心 5B 黃長煌 5B 黃綠玉 5B 林浩維 5B 彭靖怡 5B 丁漢傑 5B 謝泰然
2017/18年度香港學校戲劇節	教育局	傑出演員獎 6B 余靜瑩 6B 袁秉程 傑出舞台效果獎 及 傑出合作(團體) 5A 丁紫琳 6A Bhalla 6A 陳嘉俊 6A 張閔皓 6A 林苑婧 6A 茂冠澧 6A 曾寶雲 6A 王家馨 6A 楊曉雲 6B 何正權 6B 何芯堤 6B 李曉涓 6B 李亦揚 6B 羅澤棋 6B 茂怡洛 6B 蕭露萍 6B 杜婧 6B 曾貝婷 6B 余靜瑩 6B 袁秉程
一起高飛比賽 (無人機)	中華基督教會扶輪中學	團體飛行速度賽優異 5A 施家浚 5B 呂頌堅 5B 符哲華 5B 馮俊然 5B 蕭世瑜 5B 柯顯理 個人飛行速度賽優異 5B 柯顯理



# 家校合作

家長校董 林靜君

4A丁柏亮、5A丁柏超家長

紅磡信義學校是一所有五十六年歷史的基督教小學，雖然我們沒有像其他千禧學校的大地方，但我們有的是像家人一樣關心、愛護我們孩子的校長、主任、老師、書記、校工叔叔和姨姨。這裏是孩子們另一個「溫暖的家」，很感恩神讓我兩個孩子能在這個「家」成長，藉著學校舉辦不同的課外活動給他們參加，使他們能夠學習到書本以外的知識，增廣見聞，自信心也提升不少，願神繼續祝福帶領這個「家」。

替代家長校董 吳嘉怡

4B周皓雲家長

兩年前我有幸加入家教會，成為家教會委員之一，與老師及其他家長一起為學生籌備活動，過程使我獲益良多。今年，我更有機會加入法團校董會，成為家長替代校董，我感到十分榮幸，同時感謝各位家長們的信賴與支持，我知道法團校董會比家教會所涉及更多行政事務，包含範圍更大。我希望在這兩年任期内，能作為學校與家長之間的溝通橋樑，傳遞大家的信息，做好家校合作，增加各家長對學校的了解，使老師更能專注教學，家長亦能安心把小孩交到學校，一同在這個家健康快樂成長。



## 「代代傳」家長工作坊



### 校長茶座



## 基督教香港信義會鴻恩堂聚會時間表

崇拜	主日崇拜 兒童主日學	星期日	上午 10:00-中午 12:00 上午 10:00-中午 12:00
栽培	成長班 信仰班	星期日 星期二	上午 08:30-09:30 上午 09:00-10:00
團契	仇儂團契 姊妹團契 約翰團契-小四至中一 安得烈團契-中學 鴻恩家園 婦女團契	星期日(第2週) 星期日(第3週) 星期六 星期六 星期五 星期三	下午 02:00-04:00 中午 12:00-下午 01:30 下午 01:00-02:30 下午 02:30-04:00 上午 09:00-11:00 下午 02:00-03:00

主禮堂：九龍土瓜灣長寧街52-56號地下 電話：2365 3836  
辦公室：九龍土瓜灣長寧街19-25號明閣1/F., D, E室 電話：2364 9166  
紅磡信義學校：九龍土瓜灣炮仗街39號 電話：2712 1543

